Gli altri corsi di studio
presso IUSLIT

Laurea triennale in

Comunicazione Interlinguistica Applicata

Laurea magistrale in

Traduzione Specialistica e Interpretazione di Conferenza

Laurea magistrale a ciclo unico in

Giurisprudenza

Per ulteriori informazioni,
visita il sito **iuslit.units.it**

Esame di ammissione

Gli studenti saranno selezionati, per un numero massimo di 60, con un esame di ammissione su **due lingue straniere**: la prima, comune a tutti gli iscritti, sarà l'inglese, mentre la seconda potrà essere scelta tra francese, spagnolo e tedesco.

Le prove dell'esame di ammissione alla laurea in Comunicazione Interlinguistica Applicata e alla nuova laurea in Comunicazione Interlinguistica Applicata alle Professioni Giuridiche si svolgeranno nelle stesse date. Ci si potrà candidare all'ammissione a uno o a entrambi i corsi di studio. I candidati che avranno svolto e superato entrambi gli esami di ammissione saranno poi liberi di scegliere a quale corso di laurea iscriversi.

Nuovo Corso di Laurea in

Comunicazione Interlinguistica Applicata alle Professioni Giuridiche

a partire dall'a.a. 2017/2018

Dipartimento di Scienze Giuridiche, del Linguaggio, dell'Interpretazione e della Traduzione (IUSLIT)

Sezione di Studi in Lingue Moderne per Interpreti e Traduttori (SSLMIT)

Sezione di Studi Giuridici (SSG)

UNIVERSITÀ
DEGLI STUDI DI TRIESTE

Percorso formativo

Nell'a.a. 2017-2018 partirà il nuovo corso di **laurea triennale** in **Comunicazione Interlinguistica Applicata alle Professioni Giuridiche** (in fase di accreditamento): una novità assoluta a livello italiano e internazionale, con un percorso formativo che associa una solida preparazione nelle discipline del **diritto** a un'analoga preparazione incentrata sulla **traduzione** e la **comunicazione interlinguistica**.

Le **lingue di studio** sono due: la prima è l'inglese, comune a tutti gli iscritti; la seconda può essere scelta tra francese, spagnolo e tedesco.

Il piano di studi prevede - tra gli altri - tre esami annuali per ciascuna delle due lingue di studio, esami di lingua italiana, esami in materie giuridiche, tra cui Elementi di diritto costituzionale, Elementi di diritto privato, Diritto dell'Unione Europea, Principi di diritto penale, Diritto internazionale, Sistemi giuridici comparati e Elementi di diritto processuale.

Gli **sbocchi occupazionali** della nuova laurea triennale sono molteplici: studi forensi a dimensione nazionale e internazionale, studi notarili, uffici legali di imprese e istituzioni pubbliche italiane e straniere. I laureati potranno inoltre svolgere attività di assistenza linguistico-legale nella comunicazione con il pubblico straniero e, in ambito d'impresa, nei rapporti con i mercati esteri. Durante gli studi gli iscritti al nuovo corso di laurea potranno contare su un'**estesa rete di rapporti nazionali e internazionali** per tirocini formativi e periodi di studio all'estero.

I laureati che intendono proseguire gli studi potranno non solo iscriversi alla laurea magistrale in **Traduzione Specialistica e Interpretazione**

di Conferenza, ma anche vedersi riconosciuti gli esami sostenuti ai fini della laurea in Giurisprudenza. Una recente modifica di quest'ultimo corso di studio rende possibile laurearsi a Trieste attraverso un **innovativo "3+3"** (alla laurea triennale basterà aggiungere 3 anni per laurearsi in Giurisprudenza) e accedere così, oltre ai tradizionali sbocchi lavorativi nell'avvocatura, nel notariato e nella magistratura, anche alla professione di **giurista-linguista** presso le Istituzioni dell'Unione Europea.

Piano degli studi

Insegnamento	*CFU**
Primo anno	
Linguistica generale	6
Lingua italiana 1	6
Lingua e traduzione L1 - 1	12
Lingua e traduzione L2 - 1	12
Elementi di diritto privato	9
Elementi di diritto costituzionale	9
Insegnamento a scelta studente	6
Secondo anno	
Lingua italiana 2	6
Lingua e traduzione L1 - 2	12
Lingua e traduzione L2 - 2	12
Diritto dell'Unione Europea	9
Principi di diritto penale	9
Sistemi giuridici comparati	9
Tirocinio	6
Terzo anno	
Lingua L1 - 3	6
Lingua L2 - 3	6
Introduzione all'interpretazione dialogica L1	6
Introduzione all'interpretazione dialogica L2	6
Elementi di diritto commerciale	9
Elementi di diritto processuale	9
Insegnamento a scelta studente	6
Informatica	3
Prova finale	6

**Crediti Formativi Universitari*